

**St. Mary's
&
Holy Name of Jesus
Catholic Churches**



Diocese of Amarillo

Most Rev. Patrick J. Zurek, Bishop

Rev. Christopher Schwind, Pastor

**St. Mary's
22830 Pondaseta Road
P.O. Box 105
Umbarger, TX 79091
(806) 499-3531**

**Holy Name of Jesus
317 W. Main
P.O. Box 128
Happy, TX 79042
(806) 558-2871**

WWW.STMARYSUMBARGER.COM

Mass Schedule			
		Umbarger	Happy
Mon, May 8		No Mass	No Mass
Tue, May 9		No Mass	No Mass
Wed, May 10	St Damien de Veuster	No Mass	No Mass
Thu, May 11		No Mass	7 PM - Vocations
Fri, May 12	Sts Nereus & Achilleus	8 AM - Christian Mothers	No Mass
Sat, May 13	Our Lady of Fatima	5 PM + Sr Mary Hawkins	No Mass
Sun, May 14	4th Sunday Of Easter	8:30 AM - Parish Family	11:15 AM - Parish Family

ST. MARY'S

Date	Lector	Servers	Eucharistic Ministers	Gifts
May 13, 2017 Saturday	Melvin Wieck	Volunteers	Kathy Wieck Rick Auckerman	Volunteers
May 14, 2017 Sunday	Frances Dorsey	Brynleigh Crockett Natalee Finkee Alex Butcher	Suzy Hicks Karen Artho Kristi Batenhorst	Christian Mothers

Divine Mercy Chaplet: 1st Sunday at 10 AM
Anointing of the Sick: 2nd weekend after mass
Question and Answers w/ Fr Christopher:
 2nd Sundays at 10:00 a.m. in the hall
CYO 4th Sunday 6:00 pm. at the Hall



Quota: \$16,534
 Pledged: \$4,525
 Paid Amount: \$3,275

Please fill out your pledge card and return it in the collections or mail it to the Diocese in the envelopes located next to the bulletins.

Mass Schedule: Effective June 3, 2017 there will no longer be a Mass at 5 PM on Saturday. The Sunday morning Mass will move to 9 AM beginning June 4, 2017. Hopefully, this will allow Fr. Christopher to better serve both parishes.

No Daily Mass on Tue, Wed, & Thu of this week due to a priest gathering at the Retreat Center. We will have Mass on Friday.

From Harold & Karen Artho: We would like to express a heartfelt thanks to all who generously gave of their thoughts, prayers, food, cards, mass intentions, and expressions of sympathy in the recent loss of our Dad, Grandad, & Great-Grandad. God bless you and your families.

Parish Finances April 30, 2017

Regular Collection: \$1,316
 Children's Collection: \$12

Prayer Blanket Ministry makes blankets to give to parishioners suffering from serious illness. Everyone is invited to participate by either helping make blankets or as a prayer minister who pray over them. If you or a loved one suffers from a serious illness and would like a blanket, please contact Laurie Wegman (806-499-3817) or Fr Christopher.

Mother's Day, May 14th during 8:30 mass, Christian Mothers will install new members. We invite you to join us. Please contact Debbie @ 499.3543 or Leann @ 499.3334.

Bishop Zurek will be celebrating the Vigil of Pentecost on June 2nd at 7:00pm at St. Mary's Cathedral. All are invited to attend.

Vocations Chalice: In order to increase awareness of vocations within the family, we will be taking up the Vocations Chalice tradition again beginning on June 11. By signing up to take the chalice home with you you are committing to pray as a family for vocations everyday for two weeks. You can sign-up to take the chalice home by going on the parish website and clicking on the Liturgy/Vocations Chalice tab or by filling out one of the cards found in the narthex and placing it in the collection. Thank you for praying for vocations!

HOLY NAME OF JESUS

Parish Finances April 30, 2017

Regular Collection: \$396
 May Grant: \$500
 Enchiladas: \$50



2017/18 Quota: \$2,579

2017/18 Pledged: \$1,300

2017/18 Paid Amount: \$1,100

Please fill out your pledge card and return it in the collections or mail it to the Diocese in the envelopes located next to the bulletins.

2017/18 Cuota: \$ 2,579

2017/18 Prometido: \$1,300

2017/18 Pagado: \$1,100

Por favor llene su tarjeta de compromiso y devuélvala en las colecciones o envíela por correo a la Diócesis en los sobres situados junto a los boletines.

Thank you to all for your hard work during the enchilada dinner! It was a big success!

Expenses: \$309.28
 Income: \$1,810
 Donations: \$400
 Profit: \$1,901.72

¡Gracias a todos por su trabajo durante la cena enchilada! Fue un gran éxito!

Mass Schedule: Effective June 4, 2017 there will no longer be a Mass at 11:15 AM on Sunday. The Sunday morning Mass will move to 5:30 PM on Saturday beginning June 3, 2017.

Horario de misa: A partir del 3 de junio de 2017 la misa en el Santo Nombre de Jesús será a las 5:30 PM del sábado y no habrá Misa el domingo por la mañana.

Bishop Zurek will be celebrating the Vigil of Pentecost on June 2nd at 7:00pm at St. Mary's Cathedra. All are invited to attend.

Obispo Zurek celebrará la Vigilia de Pentecostés el 2 de junio a las 7:00 pm en la Cathedra de Santa María. Todos están invitados a asistir.

En aquel tiempo, Jesús dijo a los fariseos: "Yo les aseguro que el que no entra por la puerta del redil de las ovejas, sino que salta por otro lado, es un ladrón, un bandido; pero el que entra por la puerta, éste es el pastor de las ovejas. A éste le abre el que cuida la puerta, y las ovejas reconocen su voz; él llama a cada una por su nombre y las conduce afuera. Y cuando ha sacado a todas sus ovejas, camina delante de ellas, y ellas lo siguen, porque conocen su voz. Pero a un extraño no lo seguirán, sino que huirán de él, porque no conocen la voz de los extraños".

Jesús les puso esta comparación, pero ellos no entendieron lo que les quería decir. Por eso añadió: "Les aseguro que yo soy la puerta de las ovejas. Todos los que han venido antes que yo, son ladrones y bandidos; pero mis ovejas no los han escuchado.

Yo soy la puerta; quien entre por mí se salvará, podrá entrar y salir y encontrará pastos. El ladrón sólo viene a robar, a matar y a destruir. Yo he venido para que tengan vida y la tengan en abundancia".

NEWS FROM AROUND THE DIOCESE

FOR BULLETIN NOTICES – Bulletin Deadline: Thursday @ noon. For St Mary’s please contact Lana Bracken cell: 806.640.4672; email: LanaSueBracken@gmail.com. For Holy Name of Jesus please contact Fr. Christopher s.c.schwind@gmail.com

Baptism or Wedding Please contact Fr. Christopher at least 1 month in advance for baptisms and 6 months advance for weddings.

Sacrament of Reconciliation:

Umbarger: Saturdays at 4:30 pm and Sundays at 8:00 am or by appointment. **Happy:** Sundays at 10:45 a.m. and Thursday at 6:30 p.m. or by appointment.

To use or rent the church or parish hall, please contact Fr. Christopher or Debbie Batenhorst at least 3 months before the event.

FOR MASS INTENTIONS please call Fr Christopher or leave the intention in the collection basket.

Please pray for all the sick in our parishes

ST. MARY’S: Rosemary Ramaekers, April Artho, Mark Handing, Aline Stocker, Mary Kolac, Gene Schenk, John Wilson, Kyle Henderson, Jose Sanchez, Ashlee Trevino (Jose’s & Ali’s granddaughter), Audree Rose Gomez (Jeff & Faunette Stocker’s granddaughter), Patsy Huseman, Mike Smith, Oscar Olvera, Collier Friemel, Marcella Brandt, Tuffy Schenk, Lusi Ortiz (Cheile Ortiz’s sister), Severo Gomez, Gaylord Malecha, Lana Bracken

Holy Name of Jesus: S. Garza, Felix Silvaz, U. Shaw, Angel Estrada, Eucebio Meza, Martin Montoya, Martina Montoya



Natural Family Planning (NFP). Learn NFP at home and at your own pace with the **Home Study Course** from NFP International, www.nfpandmore.org. Includes Ecological Breastfeeding (it really *can* space babies), a double-check system of fertility awareness, and Catholic teaching that’s easy to understand. Work with a live instructor by email. Completion certificate. Only \$70.



Amarillo ACTS: Women's Retreat June 8-11 (Registration Closes June 1, 2017); Teen Retreat June 29 - July 2;; Men's Retreat August 10 - 13